

La partida de “football” (la primera que se juega en España)

Autor: Juan Luis Franco Sánchez

Cuadernos de fútbol, nº 6, enero 2010. ISSN: 1989-6379

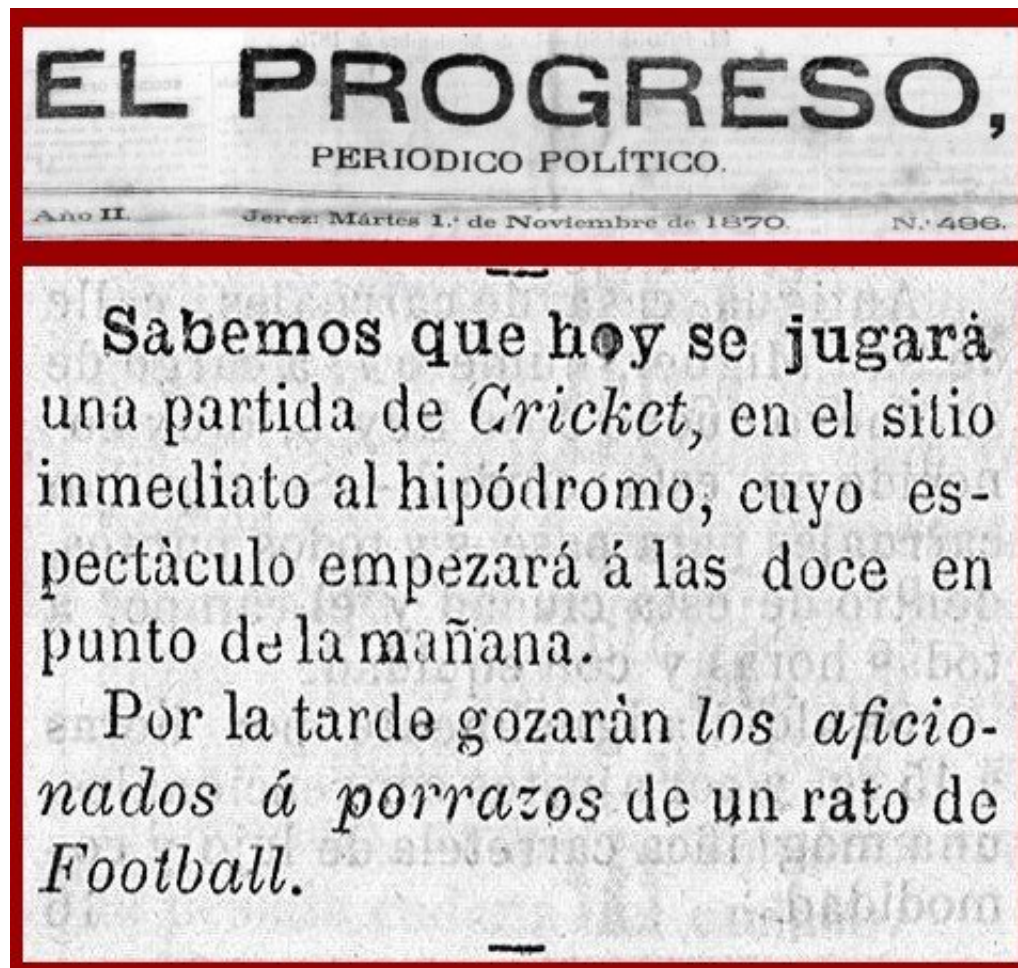
Fecha de recepción: 05-12-2009, **Fecha de aceptación:** 17-12-2009.

URL: <https://www.cihefe.es/cuadernosdefutbol/2010/01/la-partida-de-%e2%80%9cfootball%e2%80%9d-la-primera-que-se-juega-en-espana/>

Resumen

Date : 1 enero 2010

La primera noticia del juego de Football de la que se tiene constancia en España data del 1º de Noviembre de 1.870, en la 3ª página, 4ª columna, del periódico "El Progreso" de Jerez, se encuentra una pequeña reseña que nos muestra, por primera vez, este vocablo que tan conocido es hoy para todos nosotros.



También tenemos noticias, de 1873, de su práctica en Río Tinto, pero si tenemos en cuenta lo expuesto en esta revista en "*Jerez de la Frontera 1870: ¿Football o Rugby?*" (nº 5, diciembre 2009) , sin quitar una coma, habrá que tenerlo en cuenta para la localidad minera.



El diario "*Marca*" se hizo eco de lo expuesto por la comisión "Cuna del Fútbol Español", donde se dice que "*perseguían una pelota entre empujones y puntapiés*" o "*que las madres prohibiesen a los niños presenciar un espectáculo que consideraban tan poco edificante*".

Claro que la idea del *football* que había en la España decimonónica distaba mucho todavía de lo que hoy conocemos por fútbol, pero no tenemos que perder de vista el principal referente, que es que **el fútbol era así**.

Para muestra, un extracto de un artículo publicado en Madrid en el cual al cronista, ante la acusación de salvajismo por el gusto por la "Fiesta Nacional", no se le ocurre mejor comparación:

¿Qué podríamos llamarles á ellos por el entusiasmo que los produce una partida de *football*, juego que toma en Inglaterra grande incremento, á pesar de las roturas de costillas, brazos y piernas, y hasta muertes que ocasiona?

Nuestros toreros acuden á la lidia por su propia voluntad y serenos de espíritu: van á jugar con una fiera, que ataca por instinto y noblemente. Los jugadores de *football* acuden á la arena, ó borraehos del todo, ó muy cargados de alcohol, y van á luchar contra hombres, siéndoles permitido hacer todo aquello que pueda inutilizar las fuerzas ó la destreza del contrario.

La zancadilla, el rodillazo en el bajo vientre, la cabezada en el pecho, el empujón por la espalda, el puñetazo en el rostro y el pateo del cuerpo caído, son armas que emplea el jugador de *football* en una lucha que, á los veinte segundos de empezada, se convierte en batalla feroz. A medida que el interés del partido crece, aumentan también las apuestas. La inutilización de un combatiente la saluda el público jugando á favor del bando contrario; también en las arenas se oyen insultos y se profieren denuestos, como en cualquiera Plaza de Toros de nuestro país.

No quiere decir esto que todos los ingleses sean amantes del juego ó lucha de la *football*, y fuera, por lo tanto, injusto involucrarles á todos en el salvajismo de unos cuantos.

9 de diciembre de 1893 "La Época" (Madrid)

La FIFA nos aclara en su libro "*FIFA 1904-2004. Un siglo de fútbol*", el porqué de estos malos

entendidos:

"Establecer una cronología confiable del proceso de introducción del fútbol asociación en el mundo es casi imposible. (...). Esto es particularmente válido para el período anterior a 1880, en el que muchos británicos, sobre todo los instalados en el exterior durante un lapso extenso, aún no habían incorporado la separación radical que se operó entre los dos juegos primero en 1863, y luego en 1871."

Tras un periodo de tiempo en el que no conocemos noticias impresas sobre el *football*, llegamos a 1890, punto de partida del "fútbol moderno" en España.

Es entonces, cuando el **Secretario del "Sevilla Football Club"**, **Isaís White J.**, toma la iniciativa y se dirige a su homólogo del "**Huelva Recreation Club**" invitándolo a participar en un partido amistoso "**under Association Rules**", es decir con las reglas de la federación. Desde Sevilla se informa a los onubenses de que: ***"hemos creado recientemente un Club de Fútbol aquí"***.

Tras el partido **informarían desde Huelva**, provincia en la que se fundaron los primeros clubs, refiriéndose al encuentro como ***"la partida de "football" (la primera que se juega en España)"***, detalle que no es superfluo por venir desde el lugar que viene y no tener constancia de "una partida" anterior.

La carta de invitación fue publicada en el periódico "*La Provincia*" de Huelva, el **28 de febrero de 1.890**, aunque en puridad su texto forma parte de una nota de sociedad cuya publicación se realiza a instancias del Secretario del "*Huelva Recreation Club*", E.W. Palin, para conocimiento de sus socios y demás interesados.

Huelva Recreation Club

The following letter has been received from the Secretary of the Sevilla Football Club.

Sevilla 25th February 1890.

H. W. Palin Esq.

Huelva.

Dear Sir.

Your name has been handed to us by Mr. Henderson as the Secretary of the «Huelva Recreation Club.»

As probably you have heard we have recently started a Football Club here, and it has been proposed to ask the members of your Club to visit Sevilla and take part in a friendly match with us under Association Rules.

If it would be convenient for you to come on Saturday 8th March, that date would suit us.

We would propose that the match commence about 5 p. m. so as to take advantage of the cool of the evening and that afterwards your team should dine and spend the evening with us.

Awaiting your reply,

I remain

Yours faithfully

Issias White J.

28 de febrero de 1890 "La Provinica" (Huelva)

El Sr. Palin es quien decide informar de la carta recibida del Secretario del "Sevilla Football Club", Isaías J. White.

Y su traducción es la siguiente:

"Sevilla, 25 de febrero de 1890.

E.W. Palin Esqr.

Huelva,

Estimado señor.

Su nombre como Secretario del Club Recreativo de Huelva nos ha sido proporcionado por el Sr. Henderson.

Como probablemente usted sabe, hemos creado recientemente un Club de Fútbol aquí y se ha propuesto pedir a los miembros de su club visitar Sevilla y tomar parte en un partido de fútbol amistoso con nosotros bajo las reglas de la Federación.

Si fuera conveniente para ustedes el sábado 8 de marzo, esta fecha sería adecuada para nosotros.

Les propondríamos que el partido comience sobre las 5 p.m. con objeto de adelantarnos al frío de la noche y que posteriormente su equipo pueda cenar y pasar la noche con nosotros.

A la espera de su respuesta.

Quedo.

Suyo atentamente.

Isaías White J."

La introducción de la reseña dice:

"Huelva Recreation Club.

La siguiente carta se ha recibido del Secretario del Sevilla Football Club."

El Sr. Palin se refiere al club sevillano denominándole "Sevilla Foot-Ball Club", es decir, utilizando

el nombre de la ciudad **en español** -"Sevilla"- y **no en inglés** -"Seville"-, lo que induce a pensar que dicha referencia no es una mera traducción al inglés de lo que en español se diría "Club de Fútbol de Sevilla", sino que probablemente se corresponde con la denominación social que se había otorgado la sociedad sevillana, que figura, además, en mayúsculas, como nombre propio.

Siguiendo la nota publicada, se informa de la reunión para tratar si aceptan la invitación:

*"El lunes próximo se celebrará Junta general en las habitaciones del club, Hotel Colón, a las ocho y media de su noche, **para tratar si se acepta la invitación de Sevilla**, como asimismo otra, de Rio-Tinto, para un "Cricket match"."*

Por crónicas posteriores sabemos que ese partido sí se disputó y no de una forma improvisada, si no con unas estructuras, como se comprueba teniendo en cuenta el lugar en el que se celebró "la partida", en el Hipódromo de la "Sociedad de Carreras de Caballos", en la dehesa de Tablada de Sevilla y presidido por el Sr. Jhonson, Vicecónsul inglés en Sevilla. No cabe pensar en un "falso" club organizando un evento con presencia de la máxima autoridad consular.



Hipódromo de la "Sociedad de Carreras de Caballos" (Sevilla) Imagen de 1929

Los datos apuntan a una cercanía temporal muy estrecha entre la creación del "Huelva Recreation Club" (finales de diciembre de 1889) y, si no puede considerarse el primer club deportivo (en el sentido inglés del término) practicante del fútbol en España, **aquel "Sevilla Foot-Ball Club"** (¿enero/febrero de 1890?) **sí fue, probablemente, el primero dedicado específicamente a este deporte**. Esto, de momento, no prueba que este club sea el actual Sevilla Fútbol Club, el cual, oficialmente reconoce su fecha de fundación varios años después, pero muchos indicios apuntan en esa dirección.

Y llegó el 8 de marzo...

Aquí tienen la crónica de

La partida de "football" (la primera que se juega en España)



Partido benéfico en el mismo escenario entre el Sevilla Football Club y el Huelva Recreation Club en 1909

Football

El ocho del corriente salieron para Sevilla en el tren correo 22 socios del Club Recreativo de esta ciudad para tomar parte de la partida de "football" (1) (la primera que se juega en España) que había de celebrarse el mismo día a las 5 de la tarde en el emplazamiento del Hipódromo de la Sociedad de carreras de Caballos, (dehesa de Tablada.) Aunque el tiempo no fue muy favorable, pues no cesó de llover durante el día, a las 5 en punto se empezó la partida, siendo el Club de Sevilla el que botó primero la pelota.

La pelea fue bien reñida por ambos clubes hasta las 6 de la tarde. Diez minutos antes de terminarse pudieron los de Sevilla colocar 2 "goals" por lo cual salieron victoriosos. Ambos Clubs cuentan con verdaderos jugadores, tales como los señores Rikson, Maccoll, Stroulger y Welton de Sevilla y los señores Allcock, Duclós, Yales y Coto de Huelva.

Football.

El echo del corrienta salieron para Sevilla en el tren correo, 32 Socios del Club Recreativo de esta ciudad para tomar parte en la partida de «football(1)» (la primera que se juega en España) que había de celebrarse el mismo día á las 5 de la tarde en el emplazamiento del Hipódromo de la Sociedad de carreras de Caballos, (dehesa de Tablada.) Aunque el tiempo no fué muy favorable, pues no cesó de llover durante el día, á las 5 en punto se empezó la partida, siendo el Club de Sevilla el que botó primero la pelota.

La pelea fué bien reñida por ambos Clubs hasta las 6 de la tarde. Diez minutos antes de terminarse pudieron los de Sevilla colocar 2 «goals» por lo cual salieron victoriosos. Ambos Clubs cuentan con verdaderos jugadores, tales como los señores Ritson, Maccoll, Stroulger y Welton de Sevilla y los señores Alcock, Duclós, Yates y Coto de Huelva.

A las 8 de la noche obsequió el Club de Sevilla á los expedicionarios con un espléndido banquete en el Café Suizo, presidido por el Sr. Johnson (Vice Cónsul Inglés en Sevilla.)

(1) «Football» es un juego de pelota muy distraído y á la vez higiénico, por el mucho ejercicio que requiere. La particularidad de este juego consiste en que en vez de botar la pelota con las manos ó con paletas, se bota con los piés y en casos apurados con los hombros ó la cabeza.

A la hora de los brindis la animación fué grande.

El Sr. Johnson brindó por las fam. Reales de España é Inglaterra, contestando los conmensales con millos de barro, acompañados con el ruido de los tapasos del Champagne y el choque de las copas.

El Sr. Maccoll, capitán del Club de Sevilla, brindó con palabras muy cariñosas por el Club de Huelva, contestando el Sr. Alcock, Capitan del Club de Huelva.

El Sr. White brindó por los Jacoes de ambos Clubs, contestando el señor Palla, este mismo señor también brindó por el Presidente.

Terminado los brindis se cantaron numerosos trozos de ópera y zarzuela por los señores Macpherson, Logan, Stroulger, Adms. Alcock, Yates y otros, lo que contribuyó á que las horas pasaran como minutos.

En la una próximamente cuando terminó el banquete, y los socios del Club de Huelva se despidieron de sus amigos, altamente agradecidos de las muchas deferencias que han recibido del Club Sevillano.

Los señores que componían las dos partidas son los siguientes:

SEVILLA	HUELVA
Sr. Maccoll, Capitan	Sr. Alcock, Capitan
» Logan	» Yates
» Stroulger	» Wakelin
» Ritson	» Duclós
» Appondale	» Coto
» Mady	» Kirk
» White	» Daniels
» Welton	» Curtis
» Greig	» Gibbon
Un sustituto	» Bradley
James, Dr. Langdon por Sevilla y el Sr. Palla por Huelva.	
Presidencia, el Sr. Johnson.	

12 de marzo de 1890 "La Provincia" (Huelva)

A las 8 de la noche obsequió el Club de Sevilla a los expedicionarios con un espléndido banquete en el Café Suizo presidido por el Sr. Johnson (Vice Cónsul Inglés en Sevilla).

A la hora de los brindis la animación fue grande.

El Sr. Jonhson brindó por las familias reales de España e Inglaterra, contestando los

comensales con miles de hurras, acompañados con el ruido de los taponazos del Champagne y el choque de las copas..."

Estas fueron las alineaciones de

La partida de "football" (la primera que se juega en España)

